

## ROBOTER-POOL-SAUGER

BENUTZERHANDBUCH

## KABELLOSER POOL-ROBOTER

BENUTZERHANDBUCH

## ROBOTER OHNE KABEL

MANUEL D'UTILIZATION

## ROBOTER SIN KABEL FÜR PISCINAS

HANDBUCH DE USUARIO

## ROBOTER DA PISCINA SENZAFILI

MANUALE DELL'UTENTE

## KABELLOSER POOLROBOT

BEDIENUNGSANLEITUNG

## DRAADLOZE ZWEMBADROBOT

HANDHABUNG



RC26

# **SICHERHEITSHINWEISE UND ANWEISUNGEN**

Lesen und befolgen Sie alle Anweisungen in diesem Gerätehandbuch. Bei Nichtbeachtung kann es zu schweren Verletzungen oder zum Tod kommen.

## **BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF**

### **WARNUNG!**

Dieses Produkt ist kein SPIELZEUG. Der Zugang von Kindern zu diesem Poolreiniger und seinen Zubehörteilen muss verhindert werden.

Dieser Poolstaubsauger darf nicht von Kindern benutzt werden. Bewahren Sie das Produkt und das Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Dieser Poolreiniger darf von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Wissen verwendet werden, sofern sie von für ihre Sicherheit verantwortlichen Personen beaufsichtigt werden oder von ihnen Anweisungen zur sicheren Verwendung des Produkts erhalten haben und die damit verbundenen Risiken verstehen .

Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.

Stellen Sie sicher, dass der Poolreiniger vor der Verwendung vollständig in Wasser eingetaucht ist. Der für den Betrieb des Gerätes erforderliche Mindestwasserstand muss über dem Hauptschalterknopf des Poolsaugers liegen, der in vertikaler Position gehalten wird. Der Betrieb eines Poolreinigers, der nicht ordnungsgemäß in Wasser eingetaucht ist, kann zu Schäden am Gerät und damit zum Erlöschen der Garantie führen.

Die maximale Betriebstiefe im Wasser beträgt 3 Meter (10 Fuß).

Betriebswassertemperatur: 5°C (41°F) –35°C (95°F)

 abnehmbares Netzteil (externer Adapter).

Der Staubsauger darf nur mit dem mitgelieferten externen Adapter und Ladekabel aufgeladen werden.

Verwenden Sie zum Aufladen des Akkus nur das abnehmbare Netzteil (Modellnummer des externen Adapters: DSS18-0842000-B / DSS18-0842000-C / DSS18-0842000-D/LX084200), das mit diesem Roboter geliefert wurde, um den Akku aufzuladen.

Verbinden Sie den externen Adapter über einen Fehlerstromschutzschalter (RCD) mit der Stromquelle.

**Schutzschalter (GFCI). Im Zweifelsfall wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektrofachmann.**

Benutzen Sie diesen Poolreiniger nicht, wenn Sie Schäden feststellen.

Beschädigte Teile schnellstmöglich austauschen. Verwenden Sie nur vom Händler oder Hersteller zertifizierte Teile.

Schalten Sie den Strom aus, trennen Sie den externen Adapter von der Stromquelle und von der Ladestation, bevor Sie den Poolreiniger von der Ladestation trennen.

Trennen Sie den Staubsauger vom Stromnetz und stellen Sie sicher, dass er ausgeschaltet ist, bevor Sie routinemäßige Wartungsarbeiten durchführen, z. B. das Reinigen des Filters, des O-Rings und der Bereiche um die Wassersensoren und den Ladeanschluss.

Der verbaute Akku ist ein wiederaufladbarer Li-Ionen-Akku. Versuchen Sie niemals, die Batterie auszutauschen.

Fassen Sie den Poolreiniger, den externen Adapter und die Ladestation beim Laden NICHT mit nassen Händen und ohne Schuhe an.

Arbeiten Sie nicht mit diesem Poolreiniger, wenn sich Menschen oder Tiere im Wasser befinden.

Benutzen Sie diesen Poolreiniger NICHT ohne einen unbeschädigten Filter, da sonst die Garantie erlischt.

Ansauggefahr: Dieser Poolreiniger erzeugt Sog. Achten Sie darauf, dass Haare, Körper oder lose Teile Ihrer Kleidung während des Betriebs nicht mit der Saugöffnung des Poolsaugers in Berührung kommen.

- Stecken Sie niemals Körperteile, Kleidung oder andere Gegenstände in die Öffnungen und beweglichen Teile des Poolroboters.

- Verwenden Sie diesen Poolreiniger NICHT zum Aufsaugen giftiger, brennbarer oder brennbarer Flüssigkeiten wie Benzin oder in der Nähe von explosiven oder brennbaren Dämpfen.

Versuchen Sie auf keinen Fall, den Poolsauger selbst zu zerlegen und Rotor, Motor und Akku auszutauschen.

Berühren Sie den Rotor niemals mit den Fingern oder anderen Gegenständen.

Der eingebaute Akku muss vor der Verschrottung von einem professionellen Techniker entfernt werden.

Dieser Roboter enthält eine Batterie, die nur von qualifiziertem Personal entfernt werden kann.

Nach dem Entfernen des Akkus muss der Roboter vom Stromnetz getrennt werden.

Einzelheiten zum Batterierecycling/-entsorgung finden Sie im Abschnitt „BATTERIEENTSORGUNG“ in diesem Handbuch. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihre örtlichen Behörden.

Die Batterie muss gemäß den örtlichen Vorschriften oder Vorschriften sicher entsorgt werden.

Externer Adapter und Ladestation: • Verwenden

Sie den externen Adapter und die Ladestation niemals für andere Zwecke als zum Laden des Akkus des Poolreinigers, der im Lieferumfang enthalten ist.

- Der externe Adapter und die Ladestation dürfen nicht im Freien verwendet oder Regen, Feuchtigkeit, Keine Flüssigkeiten oder Hitze.
- Der Transformator (oder der externe Adapter) muss sich außerhalb von Zone 1 befinden
- Bewahren Sie den externen Adapter und die Ladestation außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Verwenden Sie niemals den externen Adapter und die Ladestation, wenn Sie Schäden feststellen.
- Fassen Sie den externen Adapter und die Ladestation NICHT mit nassen Händen an.
- Wenn Sie den externen Adapter nicht verwenden, lassen Sie ihn von der Stromversorgung getrennt.
- Versuchen Sie niemals, den externen Adapter abzuhebeln.
- Wenn das Netzkabel des externen Adapters beschädigt ist, muss der externe Adapter vom Hersteller oder seinem Kundendienstvertreter ausgetauscht werden, um jegliche Gefahr zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass der Staubsauger vor dem Laden vollständig trocken ist.

#### **BEACHTEN!**

- Dieser Poolreiniger ist nur für den Unterwassergebrauch konzipiert; Es handelt sich nicht um einen Universalstaubsauger. Versuchen Sie NICHT, damit etwas anderes als Ihren Pool zu reinigen.
- Verwenden Sie nur das mit diesem Produkt gelieferte Originalzubehör.
- Benutzen Sie diesen Poolsauger NICHT unmittelbar nach der Schockbehandlung des Pools. Es wird empfohlen, das Wasser im Becken zirkulieren zu lassen mindestens 24-48 Stunden.
- Wenn Sie den Staubsauger in einem Salzwasserbecken verwenden möchten, stellen Sie sicher, dass es gelöst ist, bevor Sie den Staubsauger aufstellen alles Salz.
- Benutzen Sie diesen Staubsauger NICHT gleichzeitig mit einem anderen automatischen Staubsauger.
- Bevor Sie den Staubsauger verwenden, entfernen Sie harte und scharfe Gegenstände aus dem Pool, um eine Beschädigung des Staubsaugers und seines Filters zu vermeiden.
- Um eine Beschädigung des externen Adapters und des Kabels zu vermeiden, tragen Sie den Poolreiniger nicht am Kabel und ziehen Sie auch nicht am Kabel, um ihn abzunehmen

## Machine Translated by Google

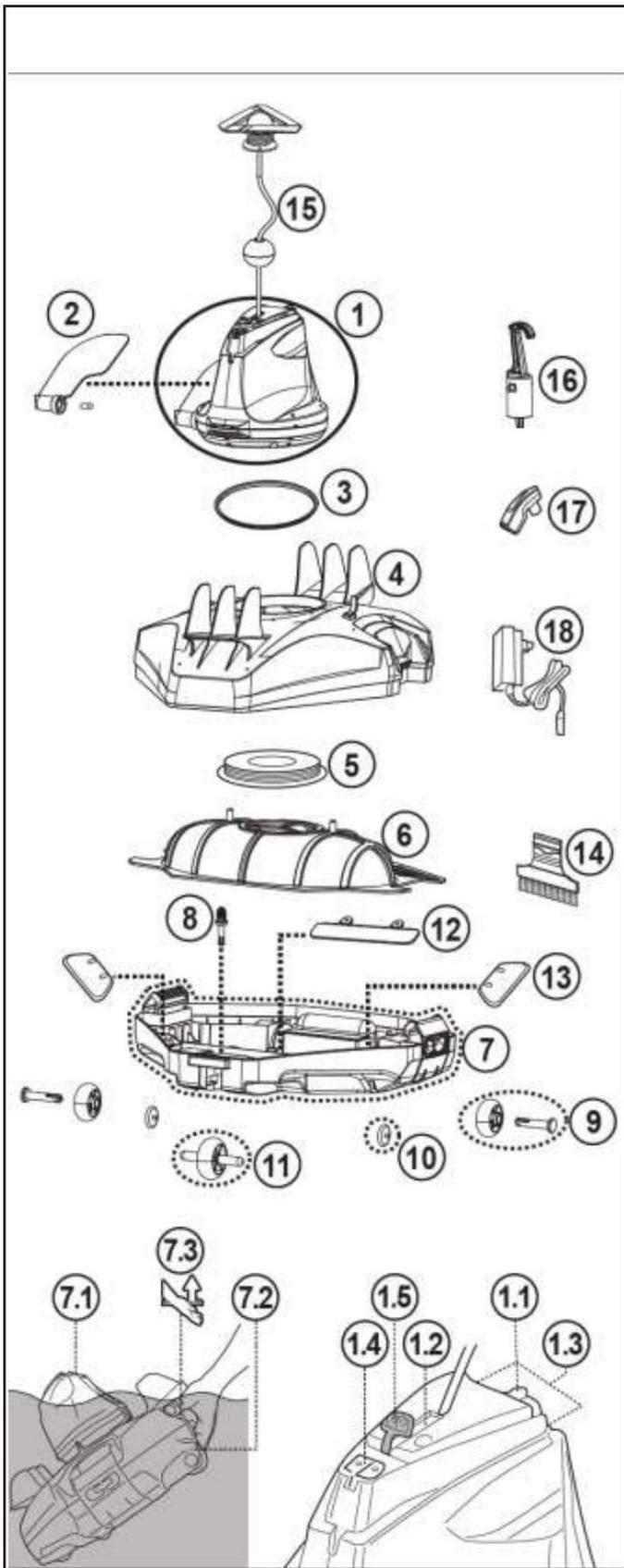
Steckdosen

- Laden Sie den Roboter im Innenbereich an einem sauberen und trockenen Ort mit guter Belüftung und ohne Sonnenlicht auf.
- Lassen Sie den Roboter NICHT länger als 10 Stunden aufladen.
- Wenn der Roboter längere Zeit nicht verwendet wird, trennen Sie ihn vom Ladekabel und reinigen und trocknen Sie den Roboter und sein Zubehör mit einem feuchten Tuch. Laden Sie den Akku auf etwa 30 bis 50 % seiner Kapazität auf, bevor Sie den Roboter einlagern. An einem gut belüfteten Ort aufbewahren, fern von Sonnenlicht, Hitze, Zündquellen, Poolchemikalien und Kindern. Laden Sie den Roboter alle drei Monate auf.
- Alle Arbeiten im Zusammenhang mit der Demontage des Drehkopfes (d. h. Entsorgung des Akkus) dürfen nur von einem autorisierten Techniker durchgeführt werden.

**Die oben genannten Warnungen und Vorsichtsmaßnahmen decken nicht alle möglichen Gefahrenquellen und/oder schweren Verletzungen ab.**

Pool-/Spa-Besitzer sollten bei der Verwendung des Produkts stets Vorsicht und gesunden Menschenverstand walten lassen.

## WIE DER ROBOTER FUNKTIONIERT



		Ersatz Teilenummer
1	Schwenkkopf (mit Seitenklappe)	Inklusive Schwimmer, Wirbel  O-Ring, Schutzkappe und untere Schraubplatte:  RC26ASM01 RC26ASM01/US (USA)
1.1	Schiebeschalter	-----
1.2	Betriebskontrollleuchte	-----
1.3	Wassersensoren	-----
1.4	Ladeanschluss	-----
1.5	Schutzhülle (für Ladeanschluss)	-----
2	Seitenschwimmer (mit seitlichem Stift)	RC26-07
3	O-Ring	RC35-08-004
4	Obere Abdeckung	RC26ASM02
5	Rotierender Kopf Untere Schraubplatte	RC30-05-005
6	Filterabdeckung	RC26-09
7	Komplette Basis	RC26-10 RC26-10/US (USA)
7.1	Handhaben (am Schwenkkopf)	-----
7.2	Handhaben (unter der Basis am breiteren Ende)	-----
7.3	Greifanzeige	-----
8	Sicherheitsnadel	RC26-10-015
9	Hinterrad (mit Achse) x 2	
10	kleines Rad x 2	
11	Vorderrad	
12	Saugklappe	
13	Filterablaufklappe x 2	RC26ASM04
14	Bürste	RC35-20
15	Schweben	RC26-15
16	Haken (mit V-Clip) für Teleskopstange)	RC30-16
17	Ladekabel	RC26-17
18	Adapter	RC30-17-002 (EU) RC30-17-002/US (USA) RC30-17-002/AU (Australien/Neuseeland)

Der Roboter verfügt über eine Düse, die Wasser im unteren Teil des rotierenden Kopfes antreibt. Durch den Saugmund im unteren Teil des Roboters wird zunächst Wasser angesaugt, das anschließend durch einen Filter geleitet und über eine Treibdüse ausgestoßen wird. Der Wasserstrahl treibt den Roboter vorwärts. Sobald der Roboter an einem Hindernis, beispielsweise einer Poolwand, anhält, dreht sich seine Seitenklappe und sein Schwenkkopf dreht sich um 180°, sodass er sich in die entgegengesetzte Richtung bewegen kann. Der Roboter bewegt sich im Allgemeinen in einer geraden Richtung und in einem Bogen in die andere Richtung. Während er sich bewegt, saugt der Roboter den Boden des Beckens ab und sammelt Schmutz in seinem Raum.

Hinweis: Produkt-/Teilefotos/Zeichnungen in diesem Handbuch dienen nur zur Veranschaulichung. Das Produkt/die Komponenten auf den Fotos/Zeichnungen können je nach gekauftem Modell variieren.

## WIR BEGINNEN

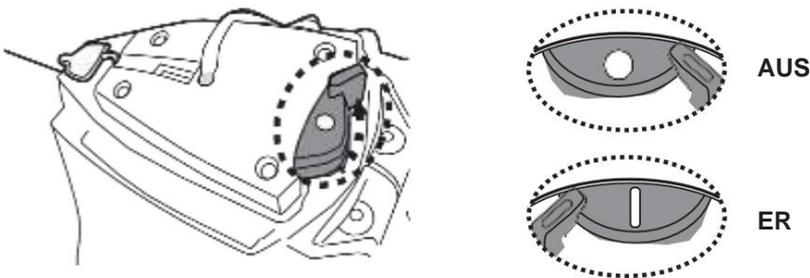
# Batterieladung

**WICHTIGER HINWEIS:** Laden Sie den Roboter vor dem ersten Gebrauch vollständig auf (ca. 6 Stunden).

### BEACHTEN!

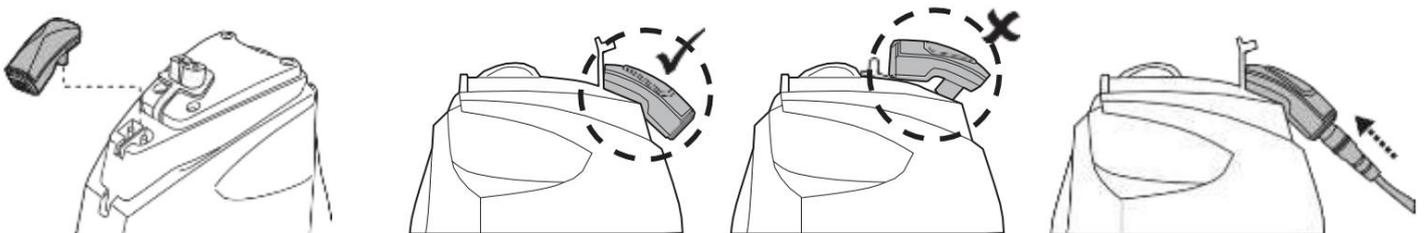
- Verwenden Sie nur den Original-Außenadapter und das Original-Ladekabel.
- Stellen Sie sicher, dass der Roboter und der Ladeanschluss sauber und trocken sind, bevor Sie ihn aufstellen und laden.  
(**TIPPS:** Öffnen Sie die Schutzhülle und trocknen Sie den Ladeanschluss und die Ladestifte mit einem Wattestäbchen.)
- Die Ladestifte sind wasserdicht. Allerdings kann Restwasser im Hafen und um die Stifte zu natürlichen Fleckenbildung führen (ein Nebenprodukt der chemischen Reaktion zwischen Wasser und elektrischem Strom). Andernfalls können Flecken durch leichtes Schrubben mit einem in Zitronensaft oder Essig getauchten Wattestäbchen entfernt werden.
- Stellen Sie vor dem Laden sicher, dass der Roboter ausgeschaltet ist, indem Sie den Schalter in die **Position OFF stellen**.

1. Stellen Sie das Gerät auf eine ebene Fläche. Schieben Sie den Schalter in die **Position OFF**.

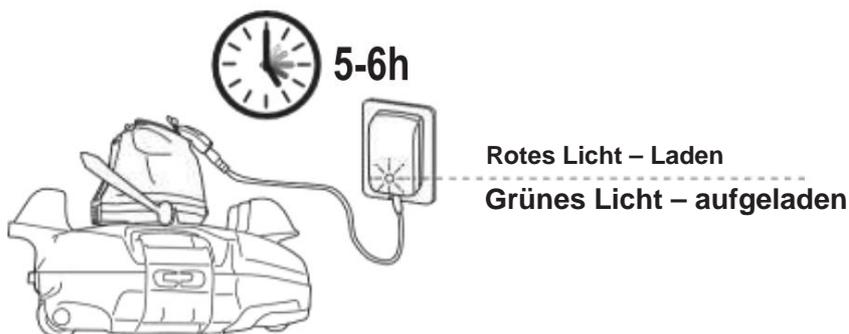


2. Verbinden Sie das Ladekabel des externen Adapters mit dem Ladekabel. Öffnen Sie die Schutzhülle. Ausrichten und stecken Sie den Stecker des Ladekabels in den Ladeanschluss an der Oberseite des Geräts.

**WARNUNG!** Achten Sie darauf, das Ladekabel nicht zu verdrehen und stellen Sie vor dem Laden sicher, dass das Ladekabel und der Ladeanschluss sauber und trocken sind. **TIPPS:** Trocknen Sie den Ladeanschluss und die Stifte mit einem Wattestäbchen.



3. Schließen Sie den externen Adapter an die Stromquelle an. Sobald der Ladevorgang beginnt, leuchtet die Kontrollleuchte am externen Adapter rot. Wenn der Roboter aufgeladen ist, leuchtet das Licht am externen Adapter grün



Wenn eine der folgenden Bedingungen auftritt, trennen Sie den externen Adapter sofort von der Stromquelle:

- Ein unangenehmer oder ungewöhnlicher Geruch
- Übermäßige Hitze
- Verformung, Risse, Undichtigkeiten
- Rauch

4. Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, trennen Sie den externen Adapter von der Stromquelle und trennen Sie das Ladekabel vom Gerät und vom externen Adapter.

Unter normalen Umständen kann der Roboter mit voller Ladung bis zu 90 Minuten lang arbeiten.

**Hinweis:** Reinigen Sie den Schmutzraum regelmäßig. Übermäßiger Schmutz erhöht die Belastung des Motors und verkürzt dadurch die Betriebszeit.

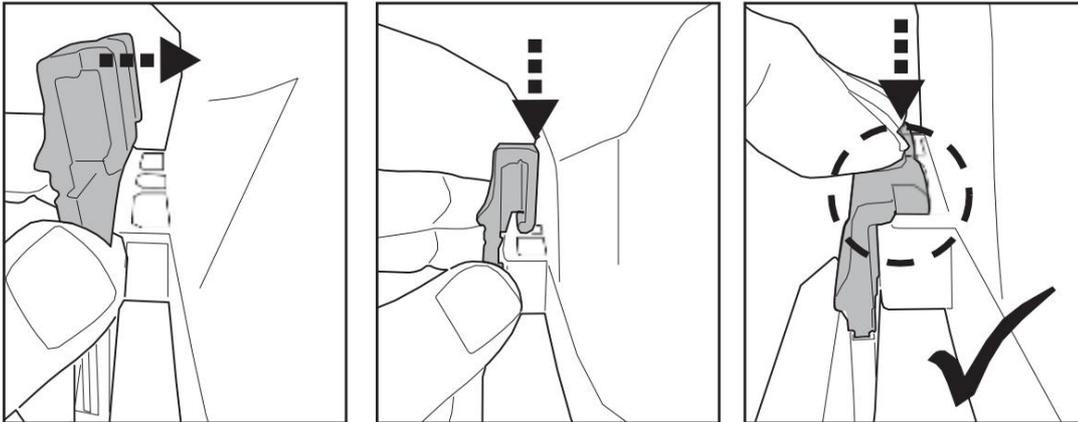
**Hinweis:** Der Akku gilt als Verbrauchsmaterial. Es hat eine begrenzte Lebensdauer und verliert nach und nach seine Fähigkeit, eine Ladung zu halten. Daher verringert sich die Laufzeit des Roboters nach wiederholtem Laden und Entladen im Laufe seiner Lebensdauer allmählich.

Sobald die Batterie das Ende ihrer Lebensdauer erreicht hat, befolgen Sie die Anweisungen im Abschnitt „BATTERIEENTSORGUNG“ zur Batterieentsorgung und zum Austausch des Drehkopfes.

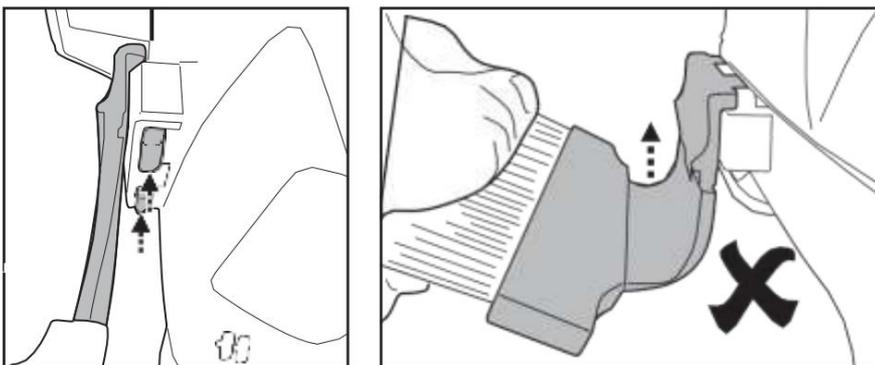
**Hinweis:** Lassen Sie den Roboter etwa 30 bis 40 Minuten ruhen, bevor Sie ihn aufladen.

## ***Einstellungen vor der Verwendung***

Zusammenbau der Bürste (am Ende der Basis über dem Griff befestigen)



**TIPP:** Drücken Sie auf beide Enden der Haken, um die Bürste zu entfernen.



**WICHTIGER HINWEIS:**

Trennen Sie die Bürste nach Gebrauch vom Netz. Andernfalls könnte es durch die ständige Kompression zu Verformungen kommen und die Bewegung des Roboters dadurch gestört werden.

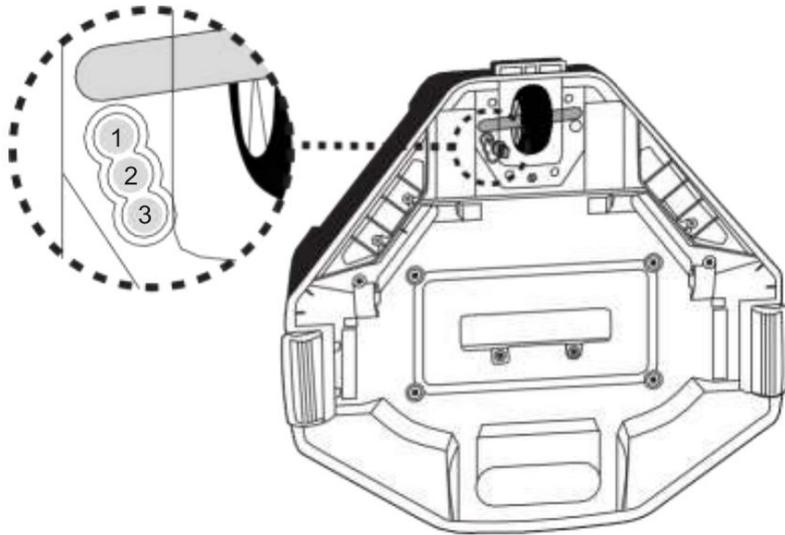
Einstellen der Flugbahn

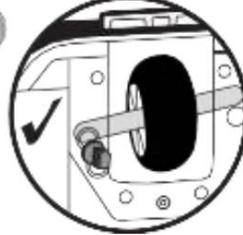
**Sicherungsstift**

Die Flugbahn des Roboters hängt von der Position des Stifts ab, der die Achse in einem bestimmten Winkel fixiert. Es gibt zwei Stifte: Der rechte ist fest und sollte intakt bleiben. Ändern Sie die Position des Stifts nur nach links.

Empfohlene Einstellungen:

**Hinweis:** Die Achse des Rades sollte sich über dem Sicherungsstift befinden.



Pin-Position	Poolgröße
<p>1</p> 	<p>Für Pools mit einer Länge von 3 Metern oder mehr.</p>
<p>2</p> 	<p>Wenn der Roboter in Stiftposition 1 oder 3 nicht das gesamte Becken abdeckt, versuchen Sie es mit den folgenden Einstellungen. Wenn die Situation weiterhin besteht, starten Sie den Roboter von einem anderen Ort aus.</p>
<p>3</p> 	<p>Für Pools, bei denen die kürzeste Länge 3 Meter oder weniger beträgt. (Fabrik Einstellungen)</p>

### Vorbereiten des Pools

- Sollten sich am Beckenboden Steine, Wurzeln oder Metallkorrosion befinden, entfernen Sie diese vor dem Gebrauch. Suchen Sie bei Bedarf die Hilfe eines qualifizierten Fachmanns auf.
- Wenn die Folie zerbrechlich, beschädigt oder zerknittert ist, wenden Sie sich vor der Verwendung des Staubsaugers an einen qualifizierten Fachmann, um die erforderlichen Reparaturen durchzuführen oder die Folie auszutauschen.
- Entfernen Sie alle Leitern, Skimmer und andere schwimmende Gegenstände aus dem Pool, da diese die Bewegung des Schwimmers und damit die Bewegung des Staubsaugers behindern könnten.
- Wenn Sie ein Salzwasserbecken verwenden, stellen Sie sicher, dass das gesamte Salz gelöst ist, bevor Sie den Roboter ins Wasser legen.

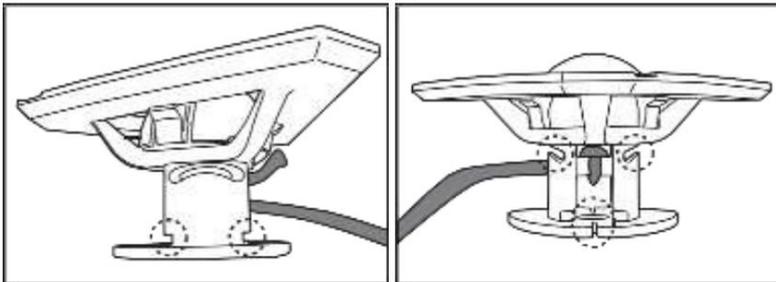
**WICHTIGER HINWEIS: Schalten Sie das Filtersystem** (wie in Ihrem Filterhandbuch beschrieben) mindestens 15 Minuten vor dem Starten des Staubsaugers aus.

## SERVICE

### **WARNUNG!**

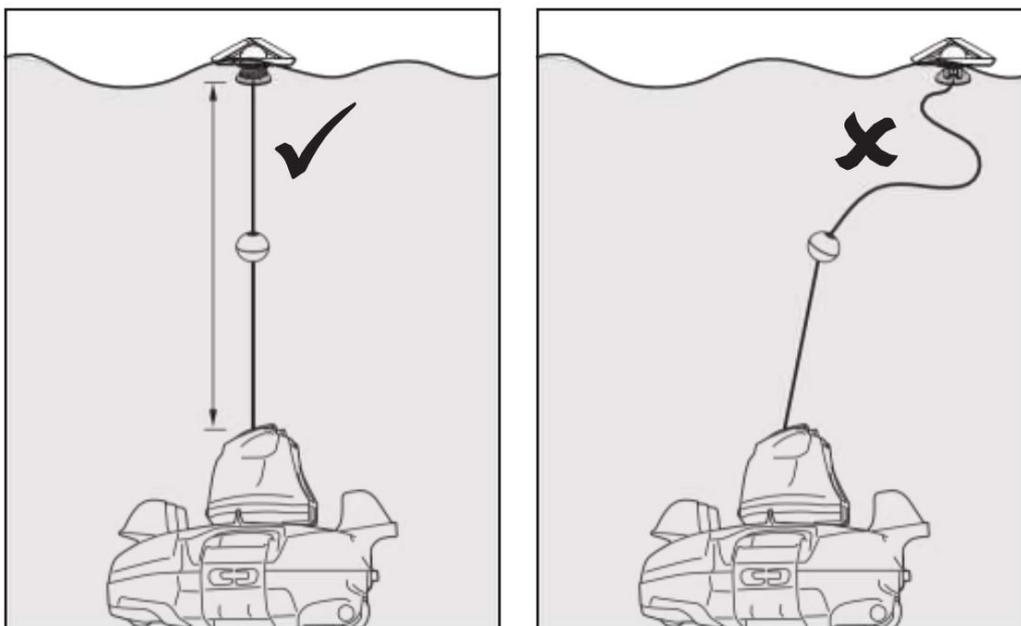
- Stellen Sie sicher, dass der Roboter ausgeschaltet ist.
- Stellen Sie vor dem Starten des Roboters sicher, dass das Ladekabel abgezogen ist und der Ladeanschluss durch eine Schutzhülle geschützt ist.

1. Stellen Sie den Staubsauger auf den Beckenrand. Hinweis: Starten Sie den Staubsauger nur am Beckenrand (nicht an der Ecke) und achten Sie darauf, dass er nach vorne zeigt. Wickeln Sie die Angelschnur von der Pose ab (Hinweis: Oben und unten befinden sich seitliche Kerben und unten ein schmales Loch).

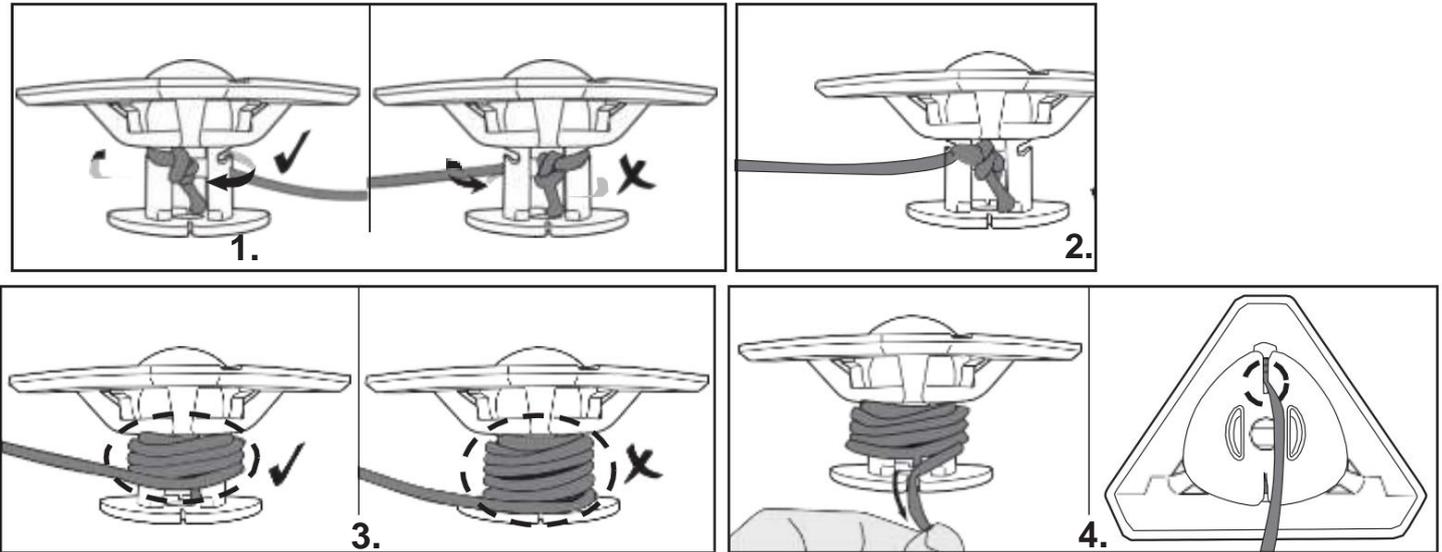


Die richtige Länge des Seils sollte dem Abstand zwischen der Oberseite des Roboters und der Wasseroberfläche entsprechen.

HINWEIS: Überlänge kann das Seil knicken und seine Leistung beeinträchtigen.

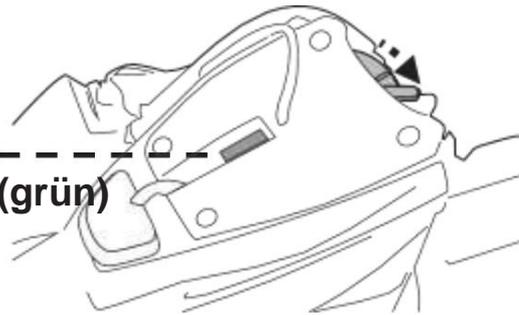


Richten Sie zunächst die Kordel aus und verbinden Sie sie mit den seitlichen Kerben oben, während Sie die Kordel um den Stiel wickeln (Schritte 1 und 2). Wickeln Sie das Kabel so lange um die obere Hälfte, bis es die gewünschte Länge erreicht hat (Schritt 3). Ziehen Sie das Kabel nach unten in das untere Loch und stecken Sie es ein (Schritt 4).



2. Tauchen Sie den ausgeschalteten Roboter in das Becken und schütteln Sie ihn mehrmals leicht, um das Entweichen der Luft zu erleichtern. Überschüssige im Körper eingeschlossene Luft kann zu einem unregelmäßigen Verhalten des rotierenden Kopfes führen (z. B. sich mehrere Minuten lang im Becken drehen).

## Betriebskontrollleuchte (grün)



3. Schieben Sie den Schalter auf die Position „ON“ (während der Roboter noch eingetaucht ist) – die Kontrollleuchte leuchtet auf und der Motor wird automatisch aktiviert (der Wasserstand deckt die Sensoren oben am rotierenden Kopf ab). Lassen Sie den Roboter auf den Beckenboden sinken und beobachten Sie seine ersten Bewegungen auf dem Beckenboden hin und her. Wenn die Stelle senkrecht zur Beckenwand verläuft, ziehen Sie sie heraus und setzen Sie sie wieder ein. Achten Sie dabei darauf, dass die Vorder-/Rückseite zur Beckenwand zeigt

Die Betriebsanzeige beginnt zu blinken, wenn noch 5–10 Minuten Betriebszeit verbleiben.

Betriebsanzeige:

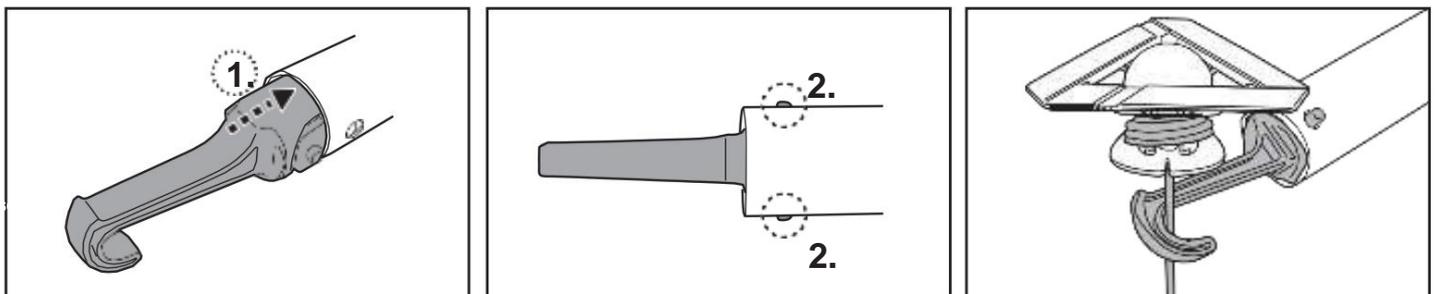
Aus – Aus/kein Strom Ein – Ein

Blinkendes Licht – Der Akku ist in 5–10 Minuten entladen.

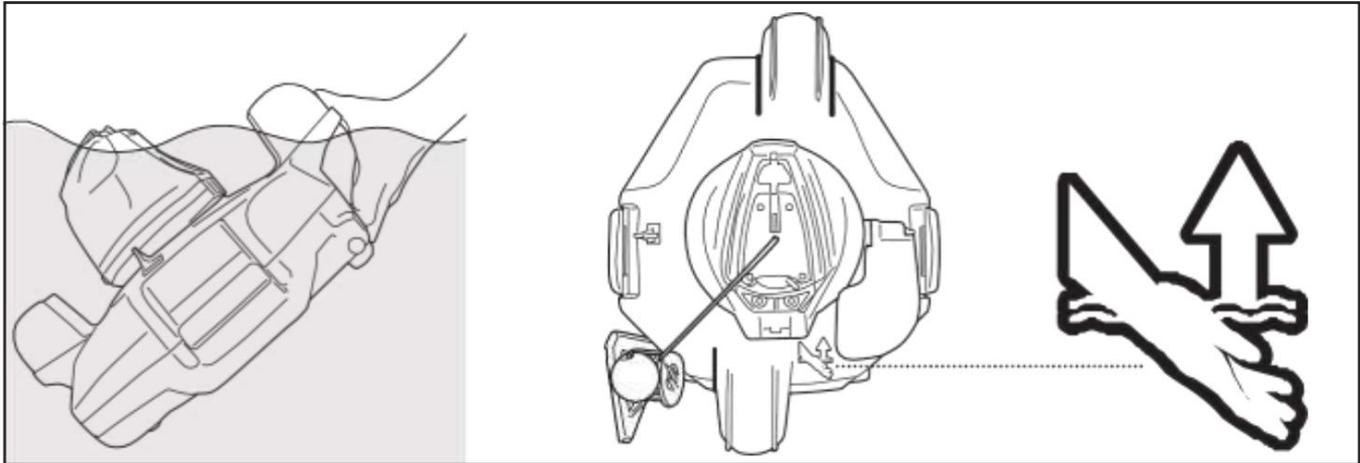
## Notiz:

- Vermeiden Sie jeglichen Körperkontakt mit beiden Wassersensoren.

4. Um den Roboter aus dem Pool zu nehmen, befestigen Sie den Haken an der Teleskopstange (nicht im Lieferumfang enthalten) und ziehen Sie damit den Schwimmkörper, falls dies nicht möglich ist mit den Händen herausziehen.



Sobald der Roboter die Wasseroberfläche erreicht, suchen Sie den Griff, der sich unterhalb der Basis befindet und mit einem Handsymbol markiert ist (siehe Abbildung unten), um das Herausziehen aus dem Becken zu erleichtern. Stellen Sie sicher, dass Sie den Roboter immer an diesem Teil festhalten, um zu verhindern, dass Schmutz zurück auf den Pool gelangt.



5. Schalten Sie den Roboter aus. Spülen Sie den Roboter nach jedem Gebrauch mit frischem Wasser ab. Benutzen Sie KEIN Reinigungsmittel.

6. Trocknen Sie den Ladeanschluss und die Stifte gut ab (TIPPS: Verwenden Sie zum Trocknen ein Wattestäbchen).

**Hinweis:** Um eine möglichst effektive Reinigung zu gewährleisten, wird bei starker Verschmutzung Ihres Pools empfohlen, den Schmutzbehälter nach den ersten 30 Betriebsminuten oder immer dann zu leeren, wenn die Bewegung des Roboters merklich nachlässt. Bringen Sie den Roboter dann (mit entleertem Schmutzbehälter) wieder in den Pool und lassen Sie ihn den Rest seines Zyklus durchlaufen.

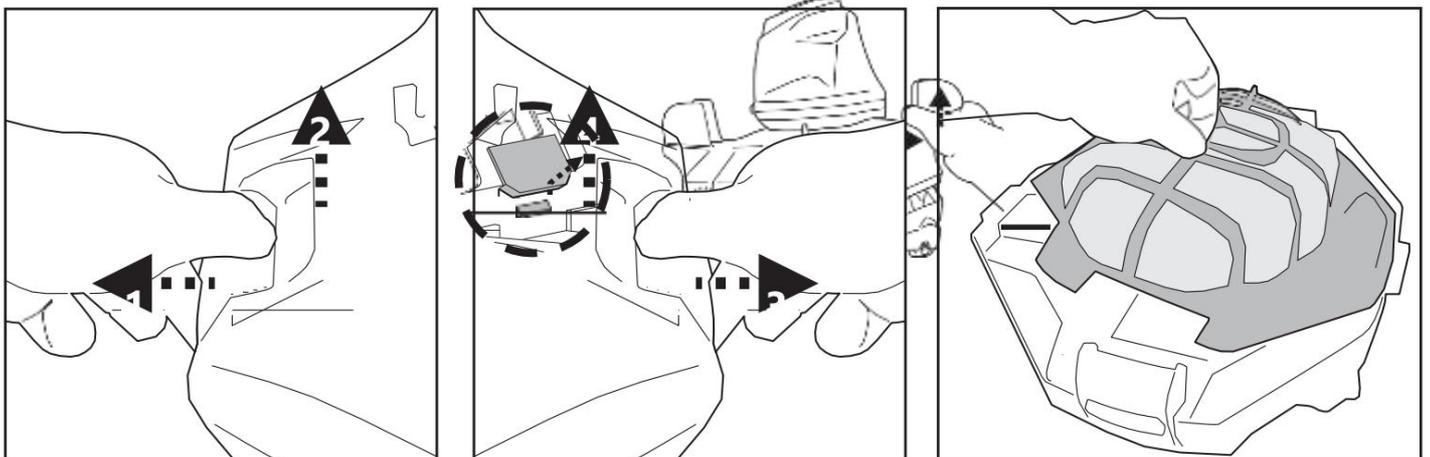
## Leeren Sie den Raum für Schmutz

**Beachten!** Die Verwendung des Roboters ohne angebrachte Filterabdeckung führt zum Erlöschen der Garantie. Um die Reinigungswirkung zu maximieren, reinigen Sie das Schmutzfach und das Filtergehäuse vor und nach jedem Gebrauch.

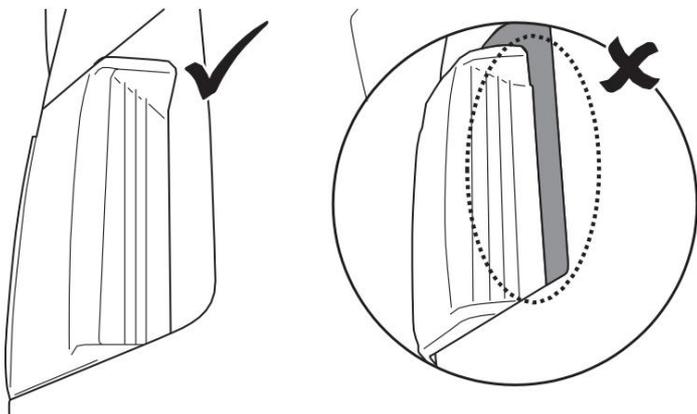
**AUFMERKSAMKEIT!** Stellen Sie sicher, dass der Roboter ausgeschaltet ist, bevor Sie den Schmutzbereich reinigen .

1. Stellen Sie den Staubsauger auf eine ebene und feste Oberfläche. Lösen Sie die obere Abdeckung von der Basis, indem Sie gleichzeitig die seitlichen Klammern öffnen.

Wenn sich diese Methode als zu schwierig erweist, öffnen Sie zuerst beide seitlichen Schnallen. Schieben Sie die obere Abdeckung von der Basis, um die Filterabdeckung freizulegen.



2. Entfernen Sie die Filterabdeckung und entfernen Sie Schmutz aus dem Bereich. Es wird empfohlen, das Filtergewebe mit einem Wasserstrahl zu reinigen. Wenn man es als betrachtet  
Nach dem Bürsten reinigen Sie es vorsichtig und schonend nur mit einer weichen Bürste, um Beschädigungen zu vermeiden.
3. Stellen Sie nach der Reinigung sicher, dass die Filterabdeckung angebracht ist, und wiederholen Sie die oben genannten Schritte, um die obere Abdeckung wieder an der Basis  
auszurichten. Drücken Sie auf beide Seiten der oberen Abdeckung, bis die seitlichen Clips an der Basis befestigt sind. Ein „Klick“-Geräusch bestätigt, dass die obere  
Abdeckung an der Basis befestigt ist.

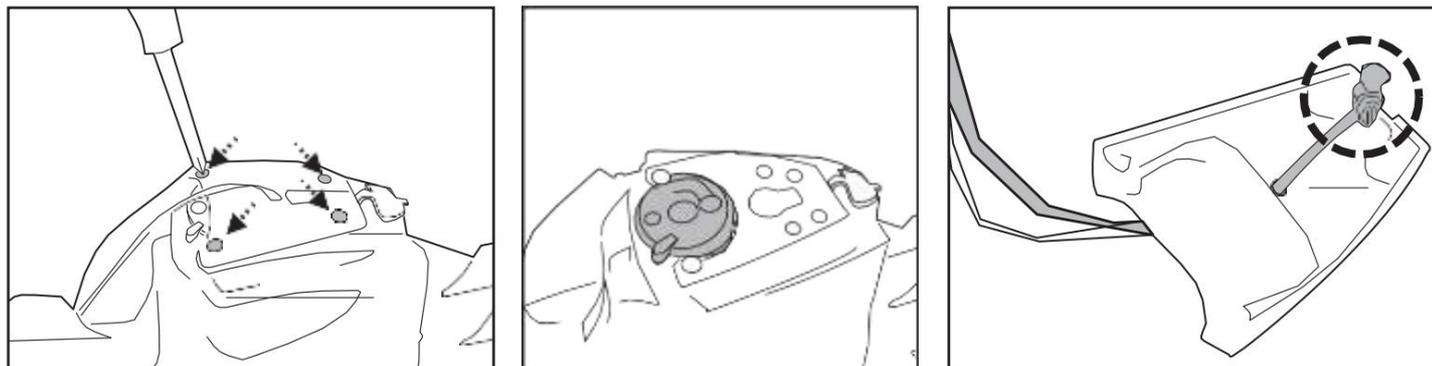


**AUFMERKSAMKEIT!**

- Ersetzen Sie den beschädigten Filterdeckel vor dem nächsten Einsatz sofort durch einen neuen.
- Ersetzen Sie den beschädigten Schwimmer vor dem nächsten Einsatz sofort durch einen neuen.

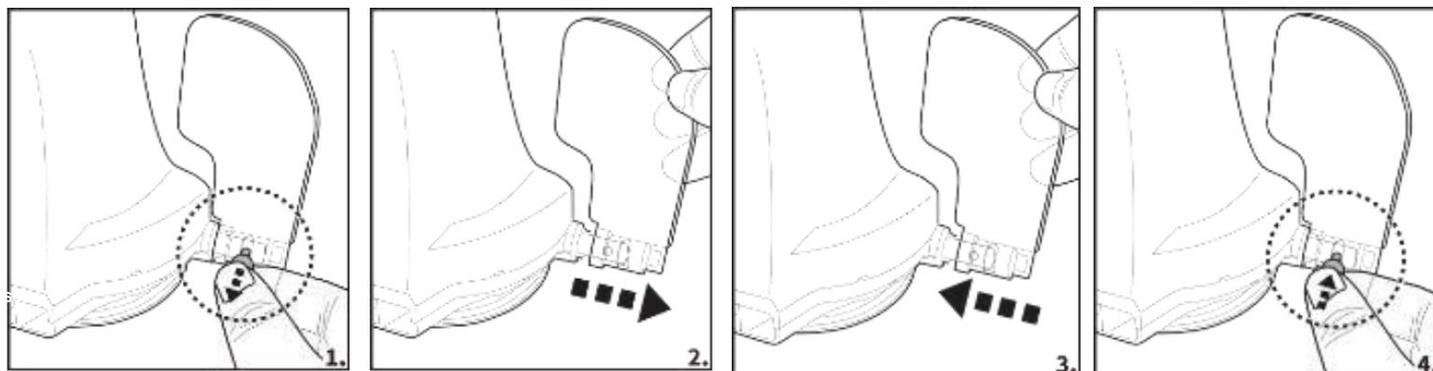
**Austausch des Schwimmers**

Lösen Sie mit einem Schraubendreher (nicht im Lieferumfang enthalten) die 4 Schrauben an der oberen Abdeckung des Drehkopfes. Lösen Sie den Knoten an der Schnur, um den beschädigten Schwimmer zu entfernen. Stellen Sie sicher, dass der runde Schalter angebracht ist, bevor Sie die Schnur des neuen Schwimmers über die obere Abdeckung fädeln und einen Knoten machen, um sie an Ort und Stelle zu halten. Bringen Sie dann die obere Abdeckung mit den Schrauben wieder an.



- Ersetzen Sie das beschädigte Ventil vor dem nächsten Einsatz sofort durch ein neues.

**Austausch der Klappe**



## **WARTUNG & LAGERUNG**

---

Kommentar:

1. Reinigen und trocknen Sie die Bereiche um den Ladeanschluss und die Wassersensoren nach jedem Gebrauch, um Flecken zu vermeiden (ein Nebenprodukt der natürlichen chemischen Reaktion zwischen Strom und Wasser). Andernfalls können Flecken durch leichtes Schrubben mit einem in Zitronensaft oder Essig getauchten Wattestäbchen entfernt werden.

2. Der Akku entlädt sich während der Lagerung selbst. Laden Sie den Akku auf etwa 30 bis 50 % seiner Kapazität auf, bevor Sie den Roboter einlagern.

3. Wenn Sie den Akku nicht verwenden, müssen Sie ihn mindestens alle drei Monate aufladen.

- Trennen Sie den externen Adapter von der Steckdose und das Ladekabel vom externen Adapter und dem Staubsauger.

- Trennen Sie das Zubehör vom Staubsauger. Spülen Sie das Gerät und das Zubehör bei Bedarf mit frischem Wasser ab. KEIN Reinigungsmittel verwenden.

- Lassen Sie das Wasser aus dem Staubsauger ab, bevor Sie ihn lagern.

- Reinigen und trocknen Sie den Staubsauger und sein Zubehör mit einem feuchten Tuch.

- An einem gut belüfteten Ort aufbewahren, fern von Sonnenlicht, Hitze, Zündquellen, Poolchemikalien und °C. HINWEIS: Die Lagerung bei höheren Umgebungstemperatur für die Lagerung sollte 10 °C – 25 °C (50 °F – 77 °C) betragen, Temperaturen kann für Kinder gefährlich sein. Die um die Batterielebensdauer zu verkürzen.

## **WARNUNG!**

Unter keinen Umständen sollten Sie den Drehkopf selbst zerlegen und seine inneren Komponenten austauschen. Andernfalls würde die Garantie erlöschen, Sie könnten sich potenziellen Risiken aussetzen und möglicherweise das Gerät und andere Eigenschaften beschädigen.

AUFMERKSAMKEIT!

- Übermäßige Hitze kann den Akku beschädigen und die Lebensdauer des Geräts verkürzen. •

Wenden Sie sich zum Austausch der Batterie an Ihren Händler, wenn Folgendes auftritt:

- Der Akku ist nicht vollständig aufgeladen.
- Die Akkulaufzeit verringert sich spürbar. Überwachen und notieren Sie die Laufzeiten der ersten paar Vorgänge (bei voller Ladung). Verwenden Sie diese Laufzeiten als Referenzpunkt, um sie mit zukünftigen Laufzeiten zu vergleichen.

- Vor der Verschrottung muss der Akku aus dem Roboter entfernt werden.

- Beim Entfernen des Akkus muss der Roboter vom Stromnetz getrennt werden.

- Die Batterie muss gemäß den örtlichen Vorschriften und Vorschriften sicher entsorgt werden.

**HINWEIS:** Unsachgemäße Wartung kann die Batterielebensdauer verkürzen und die Batteriekapazität beeinträchtigen.

## **ENTSORGUNG DER BATTERIE (Durchgeführt durch einen autorisierten Techniker)**

Der Akku Ihres Poolreinigers ist ein wartungsfreier Lithium-Ionen-Akku, der ordnungsgemäß entsorgt werden muss. Recycling ist erforderlich; Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihre örtlichen Behörden.

**WARNUNG!** Versuchen Sie niemals, die Batterie zu zerlegen.

- Wenn Sie die Batterie vom Poolreiniger trennen, entfernen Sie alle persönlichen Gegenstände wie Ringe, Armbänder, Halsketten und Uhren.

- Die Batterie kann einen Kurzschlussstrom erzeugen, der groß genug ist, um den Ring (oder einen ähnlichen Gegenstand) mit dem Metall zu verschweißen und während des Betriebs schwere Verbrennungen zu verursachen.

- Tragen Sie beim Entfernen des Akkus einen vollständigen Augenschutz, Handschuhe und Schutzkleidung.

- Vermeiden Sie den Kontakt der Drähte untereinander und den Kontakt mit Metallteilen, die zu Funkenbildung oder einem Kurzschluss der Batterie führen könnten.

- Rauchen Sie niemals und bringen Sie niemals Funken oder Flammen in die Nähe der Batterie oder des Poolreinigers.

- Setzen Sie den Akku keinem Feuer oder starker Hitze aus, da dies zu einer Explosion führen kann.

### BEACHTEN!

Wenn der Akku ausläuft, vermeiden Sie den Kontakt mit auslaufenden Flüssigkeiten und legen Sie den beschädigten Akku in eine Plastiktüte.

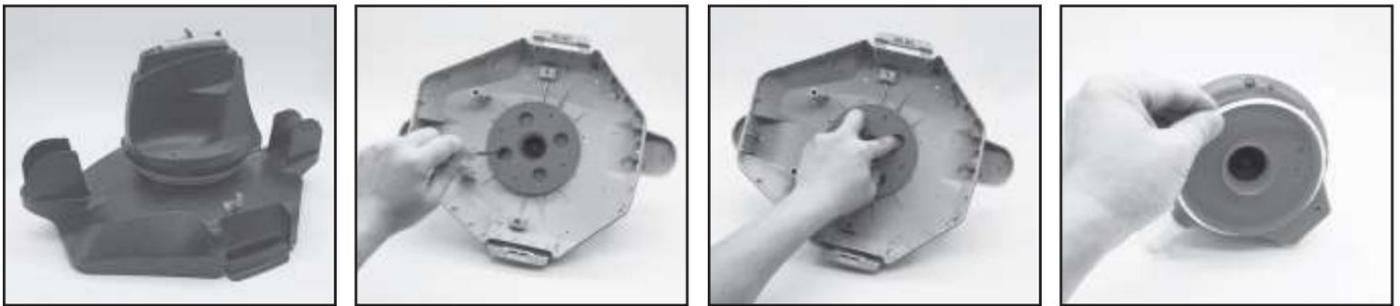
- Sollten austretende Flüssigkeiten mit Haut und Kleidung in Berührung kommen, waschen Sie diese sofort mit viel Wasser und Seife ab.

- Bei Augenkontakt mit auslaufender Flüssigkeit die Augen nicht reiben, sofort mindestens 15 Minuten mit kaltem, fließendem Wasser spülen und nicht reiben. Suchen Sie so schnell wie möglich einen Arzt auf.

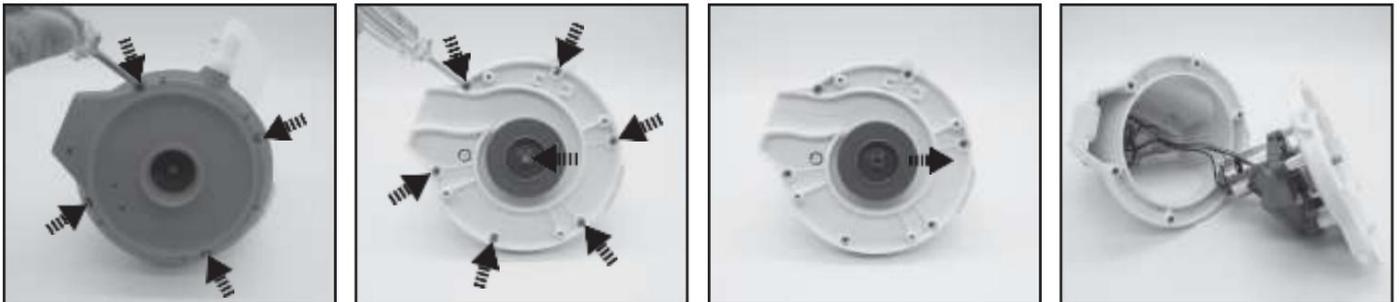
### Entfernen des Akkus (durchgeführt von einem autorisierten Techniker)

Empfohlenes Werkzeug (nicht im Lieferumfang enthalten): Schraubendreher

Befolgen Sie den Abschnitt „**RAUM FÜR SCHMUTZ ENTLLEEREN**“ und lösen Sie die obere Abdeckung 1. (vormontiert mit dem rotierenden Kopf). Legen Sie die Abdeckung auf den Kopf und lösen Sie mit einem Schraubendreher die Schraube an der unteren Sicherungsplatte. Drehen Sie die untere Verriegelungsplatte gegen den Uhrzeigersinn, um den Schwenkkopf zu lösen. Entfernen Sie den O-Ring.



Lösen Sie mit einem Schraubendreher die 4 Schrauben an der Unterseite des Kopfes, um zunächst die zweite Bodenplatte zu lösen. Lösen Sie dann wie abgebildet alle Schrauben an der Basis. Entfernen Sie den Rotor und hebeln Sie die Basis auf, um das Innere freizulegen.



3. Entfernen Sie die Batterie, um die Platine freizulegen. Um das Batterieanschlusskabel zu trennen, drücken Sie auf den Anschlussclip und ziehen Sie ihn heraus. HINWEIS: Umwickeln Sie den Stecker sofort mit Isolierband, um einen Kurzschluss durch den Kontakt beider Kabelanschlüsse zu verhindern.



# FEHLERBEHEBUNG

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Der Roboter startet nicht unter Wasser	Schmutzwassersensoren	Verwenden Sie zum Reinigen und Entfernen von Flecken ein in Zitronensaft oder Essig getauchtes Wattestäbchen.
Der Roboter nimmt keinen Schmutz auf	Die Batterie ist leer	Laden Sie den Roboter erneut auf.
	Der Rotor steckt fest	Schalten Sie den Roboter aus und überprüfen Sie die Öffnung unter dem Drehgelenk Kopf und überprüfen Sie, ob der Rotor nicht durch grobe Fremdkörper verstopft ist. Fragen Sie bei Bedarf Ihren Händler nach weiteren Anweisungen. WARNUNG! Stellen Sie sicher, dass der Roboter ausgeschaltet ist, bevor Sie mit der Reparatur beginnen.
	Die Saugdüse ist verstopft	Entfernen Sie verstopfte Gegenstände aus der Saugdüse.
	Der Rotor ist kaputt	Fordern Sie einen Ersatzhändler an.
	Der Abfallbehälter ist voll	Reinigen Sie den Schmutzraum und die Filterabdeckung.
Der Roboter hat in der Mitte des Beckens aufgehört, sich zu bewegen, aber der rotierende Kopf dreht sich immer noch	Der Roboter ist an einem Hindernis oder einer Falte in der Folie angehalten	Stellen Sie sicher, dass nichts im Weg steht. Entfernen Sie das Hindernis.
	Der Roboter wird durch den Sog vom Bodenablauf des Pools behindert	Schalten Sie das Filtersystem gemäß den Anweisungen im Handbuch aus.
Der rotierende Kopf dreht sich wiederholt	Im Roboter verblieb Luft	Tauchen Sie den ausgeschalteten Roboter in den Pool und schütteln Sie ihn ein paar Mal leicht, um die Luft entweichen zu lassen. Sobald der Roboter auf den Boden des Beckens sinkt, kann sich der rotierende Kopf für kurze Zeit wiederholt drehen. Dieses Phänomen hört auf, sobald die im Roboter eingeschlossene Luft freigesetzt wird und der Roboter beginnt, sich regelmäßig zu bewegen.
Der Roboter reinigt nicht den gesamten Pool	Der Abfallbehälter ist voll	Reinigen Sie den Schmutzbehälter.
	Die Betriebszeit ist kürzer als erwartet	Reinigen Sie den Filter und laden Sie den Roboter 6 Stunden lang auf.
	Die Bewegungsrichtung wird durch die durch das Filtersystem erzeugte Wasserzirkulation unterbrochen	Schalten Sie das Filtersystem (gemäß der Filteranleitung) mindestens 15 Minuten vor dem Starten des Roboters aus.
	Das Rad steckt fest	Überprüfen Sie das Rad und entfernen Sie Schmutz vom Rad.
	Die Position des Sicherungsstiftes ist nicht richtig eingestellt	Befolgen Sie die Anweisungen, um die Position des Sicherungsstifts anzupassen.
	Algen machen den Poolboden rutschig was dazu führt, dass der Roboter kreist	Schrubben Sie den Boden des Pools und die Räder des Roboters, um Algen zu entfernen.
Der Roboter bewegt sich entlang der Beckenwand	Die Position des Sicherungsstiftes ist nicht richtig eingestellt/ Die Richtung des Roboters ist von Anfang an falsch	Befolgen Sie die Anweisungen, um die Einstellungen des Sicherungsstifts anzupassen. Stellen Sie zu Beginn sicher, dass die Vorder-/Rückseite des Roboters zur Poolwand zeigt.
Der Roboter bewegt sich langsam oder gar nicht	Das Abfallfach ist voll oder die Filterabdeckung ist verstopft	Reinigen Sie den Schmutzbehälter. Spülen Sie den Filter mit Wasser aus, um kleine Partikel zu entfernen. Wenn ein Bürsten erforderlich ist, reinigen Sie es vorsichtig und vorsichtig nur mit einer weichen Bürste, um Schäden zu vermeiden. Hinweis: Stellen Sie vor dem nächsten Betrieb sicher, dass die Filterabdeckung angebracht ist.
	Die Saugdüse ist verstopft	Entfernen Sie verstopfte Gegenstände aus der Saugdüse.
	Der Rotor steckt fest	Schalten Sie den Roboter aus und überprüfen Sie die Öffnung unter dem Drehgelenk Kopf und überprüfen Sie, ob der Rotor nicht durch grobe Fremdkörper verstopft ist. Fragen Sie bei Bedarf Ihren Händler nach weiteren Anweisungen. WARNUNG! Stellen Sie sicher, dass der Roboter ausgeschaltet ist, bevor Sie mit der Reparatur beginnen.

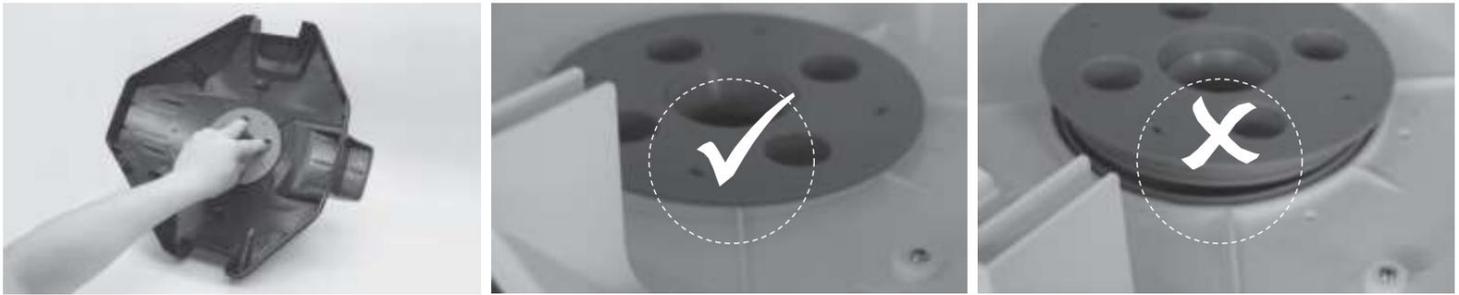
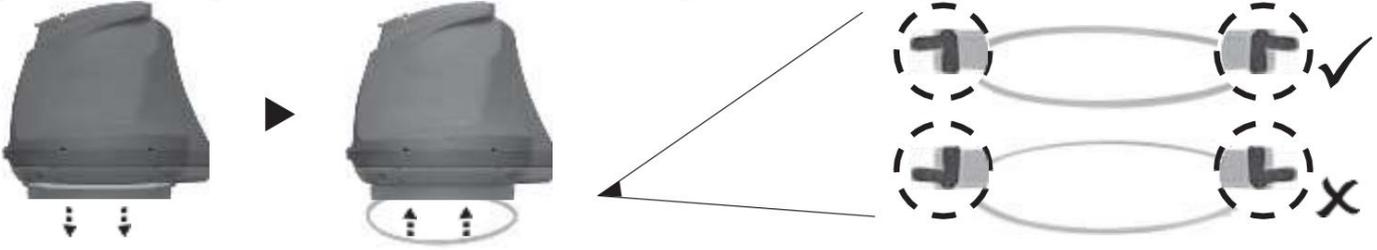
Der Drehkopf dreht sich nicht oder merklich langsam

Die Seitenklappe reagiert nicht

Prüfen und entfernen Sie alle Fremdkörper, die die Bewegung des Dämpfers behindern.

Die Unterseite des rotierenden Kopfes steckt fest

Trennen Sie gemäß der Anleitung „So entfernen Sie den Akku“ den Drehkopf und den O-Ring und gehen Sie dann wie folgt vor:  
 - Festsitzenden Schmutz entfernen.  
 - Überprüfen Sie den O-Ring auf Beschädigung und Verschleiß.  
 Bei Bedarf durch ein neues ersetzen.  
 - Überprüfen Sie, ob der O-Ring und die Bodenplatte korrekt installiert sind. (siehe Diagramme unten)



Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Aus dem Roboter tritt Schmutz aus	Die Klappe der Saugdüse (an der Unterseite des Reinigers) ist beschädigt	Fragen Sie Ihren Händler nach Ersatzteilen und Anleitungen.
	Schmutz hat den Sauganschluss blockiert und verhindert, dass das Ventil schließt	Entfernen Sie verstopfte Rückstände aus der Saugdüse.
Verunreinigungen entweichen aus dem Filternetz	Das Filtergewebe ist beschädigt	Ersetzen Sie das Filternetz.
Versunkener runder Schwimmer	Beschädigter Schwimmer und Wasserleck	Ersetzen Sie den Schwimmer durch einen neuen.
<b>Die Schwimmleine ist gebogen</b>	Die Länge des Kabels ist zu lang	Passen Sie die Länge gemäß den Anweisungen im Handbuch an
Die Dauer des Reinigungszyklus ist kürzer als angegeben	Der Akku ist nicht vollständig aufgeladen	Laden Sie den Roboter mindestens 6 Stunden lang auf. <b>HINWEIS:</b> Wenn Sie Flecken auf den Ladestiften entdecken, entfernen Sie diese mit einem in Zitronensaft oder Essig getauchten Wattestäbchen.
Der Roboter kann nicht aufgeladen/aufgeladen werden	Die Batterie ist kaputt	Wenden Sie sich an Ihren Händler, um die Batterie auszutauschen. <b>WARNUNG!</b> Tauschen Sie die Batterie NICHT selbst aus. Dies könnte schwerwiegende oder tödliche Folgen haben Infolgedessen erlischt die Garantie.
	Das Ladekabel ist nicht vollständig mit dem externen Adapter und dem Roboter verbunden	Stellen Sie sicher, dass das Ladekabel richtig und vollständig mit dem externen Adapter und dem Roboter verbunden ist. Siehe Gebrauchsanweisung.
	Der externe Adapter ist außer Betrieb	Bitten Sie den Händler um Ersatz. <b>WARNUNG!</b> Die Verwendung eines falschen externen Adapters führt zu Schäden am Roboter/Akku und damit zum Erlöschen der Garantie.

### Ökologische Programme, europäische WEEE-Richtlinie



Bitte befolgen Sie die Vorschriften der Europäischen Union und helfen Sie, die Umwelt zu schützen.  
Senden Sie nicht funktionierende Elektrogeräte an ein von Ihrer örtlichen Behörde benanntes Unternehmen für das ordnungsgemäße Recycling elektrischer und elektronischer Geräte. Entsorgen Sie das Gerät nicht in Behältern mit unsortiertem Abfall. Entfernen Sie bei Geräten mit austauschbaren Batterien die Batterien, bevor Sie das Produkt entsorgen.



© 2020 Kokido Development Ltd. 20009011  
Alle Rechte vorbehalten. Kein Teil dieses Dokuments darf in irgendeiner Form reproduziert oder übertragen werden oder auf irgendeine Weise, sei es elektronisch, mechanisch, durch Fotokopieren, Aufzeichnen oder auf andere Weise, ohne die vorherige schriftliche Zustimmung von Kokido Development Ltd. (V1)

Wenn Sie eine elektronische Kopie dieses Handbuchs benötigen, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst unter der E-Mail-Adresse: [customerservice@kokido.com](mailto:customerservice@kokido.com)

## BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF

Hersteller: Kokido Development Limited. Einheit 1319, Sunbeam Centre, 27 Shing Yip Street, Kwun Tong, Kowloon, HK Hergestellt in China